

Bienvenue au Camp Musical du Saguenay-Lac-Saint-Jean !



Chers professeurs et stagiaires,

Afin d'assurer un séjour agréable pour tous, nous sollicitons votre collaboration :

- ♪ En ne fumant pas à l'intérieur du Séminaire et en verrouillant la porte de votre chambre en tout temps;
- ♪ En faisant le moins de bruit possible dans l'aile des dortoirs, surtout lors des heures de sommeil;
- ♪ En respectant les heures de repas énumérées ci-dessous :
 - 7h00 (sessions I, II, III) ou 8h00 (stages pour adultes) Déjeuner au Séminaire;
 - 12h00 Dîner au Camp Musical (vous devrez prendre votre boîte à lunch au déjeuner);
 - 17h30 (sessions I, II, III) ou 18h00 (stages pour adultes) Souper au Séminaire;
- ♪ En avisant la coordonnatrice environ 48 heures à l'avance si vous prévoyez ne pas manger à la cafétéria;
 - Cela permet d'éviter de préparer des portions inutiles qui seraient gaspillées
- ♪ En remettant, à votre départ du Camp, votre clé de chambre aux moniteurs.
 - Vous devrez avoir libéré votre chambre **pour 9h00**
 - Vos bagages pourront être rangés dans un local en sûreté s'il vous est impossible d'en disposer pour cette heure.
- ♪ L'équipe de la vie étudiante est disponible pour répondre à vos besoins sur le site du camp jusqu'à 17h00 et au Séminaire jusqu'à 20h00;
 - En ce sens, nous demandons votre collaboration et nous vous demandons de ne les contacter qu'en cas d'urgence passé cette heure.

Veillez aussi prendre note que :

- ♪ L'équipe à la vie étudiante est rejoignable au 418-818-9308.
- ♪ Les bureaux administratifs du Camp Musical sont ouverts de 8h30 à 16h30 du lundi au vendredi.
- ♪ Le ménage des chambres s'effectuera uniquement à la fin du stage. Cependant, si vous avez des besoins particuliers (ex : besoin de papier de toilette), il suffit d'en aviser la Coordonnatrice;
- ♪ L'Internet est accessible :
 - Au Séminaire (**Réseau : SMRC_Eleve / Mot de passe : EleveSMRC!**)
 - Au Camp (**Réseau : digicom-campmusical / Mot de passe : digicomsession**)
- ♪ Des réfrigérateurs sont mis à votre disposition dans la cuisinette du Séminaire et dans le Poulenc sur le site du Camp;

Bon séjour!

L'équipe de la vie étudiante

Welcome to the Musical Camp of Saguenay-Lac-Saint-Jean !

Dear teachers and students,

To ensure you a pleasant stay, we are asking for your collaboration :

- ♪ No smoking is allowed in the building, and we are asking you to always lock your door;
- ♪ We are asking you to be as quiet as possible during nighttime;
- ♪ Please respect the following meal schedule :
 - 8h00 Breakfast in the school;
 - 12h00 Lunch at the camp (you'll have to pick up your lunch during breakfast);
 - 18h00 Dinner in the school;
- ♪ We are asking you to advise the animation team leader 48 hours beforehand if you're not planning to eat at the cafeteria to avoid wastes;
- ♪ We are asking you to give your keys to the animators when you'll leave;
 - You'll also have to leave your room for **9h00 am**
 - Please note that it will be possible to store your luggage in a safe place if it's not possible for you to dispose of them for that specific time.
- ♪ The animation team is available to help you with anything at the Camp until 5 pm and at the Seminary until 8 pm, after what our brave animators will be going to sleep;
 - For that reason, we are asking you to only contact them if there's an emergency past this hour.

Also note that :

- ♪ The animation team can be reached by calling the 418-818-9308.
- ♪ The administrative office of the Camp is open from 8h30 am to 4h30 pm, from Monday to Friday.
- ♪ Cleaning will only be done at the end of the week. Nevertheless, if you have any special need (ex : toilet paper), you only have to contact Lisa;
- ♪ [Internet](#) is accessible :
 - At the Seminary ([Network : SMRC_Eleve / Password : EleveSMRC!](#))
 - At the Camp ([Network : digicom-campmusical / Password : digicomsession](#))
- ♪ Fridges are accessible in the school's little kitchen and in the Poulenc at the Camp;

Have a wonderful stay !

The animation team